# GOBERNACIÓN DEL X DEPARTAMENTO ALTO PARANÁ

*Unidad Operativa de Contrataciones (U.O.C.)*

Av. Bernardino Caballero y Rogelio Benítez – Tel/Fax; (595) 61 518 105

Ciudad del Este – República del Paraguay


## CONTRATO Nº 74/2012.-

Entre la gobernación del Alto Paraná, domiciliada en la Av. Bernardino Caballero y Rogelio Benítez, República del Paraguay, representado para este acto por Ing. Nelson Darío Aguinagalde, con Cédula de Identidad N° 1.190.973, denominada en adelante el CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma **CONSTRUCTORA SAN ANTONIO**, domiciliado en la ruta N° 7, Km. 10.5, de ciudad del este, República del Paraguay, representado para este acto por el Sr. Liduvino Espínola Vera, con Cédula de Identidad N° 841.060, en calidad de propietario, denominada en adelante el CONTRATISTA, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente **"CONTRATO PARA LA CONSTRUCCIÓN DE EMPEDRADO EN LOS DISTRITOS DE CIUDAD DEL ESTE Y MINGA GUAZU"**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

**1. OBJETO.**

**CONSTRUCCION DE PAVIMENTO TIPO EMPEDRADO, EN LOS DISTRITOS DE CIUDAD DEL ESTE Y MINGA GUAZU.-**

**2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO**.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) Condiciones especiales del Contrato;
(c) Documentación técnica que contiene la descripción de las obras y las Especificaciones Técnicas incluyendo la lista de cantidades preparada por la Contratante;.
(d) Planos, memorias de cálculo, especificaciones de perforaciones necesarias, o resultados de perforaciones ejecutadas y documentación geotécnica (si así se especifica en las CEC)
(e) Las Condiciones Generales del Contrato; y
(f) La Oferta y la lista de precios unitarios;
(g) el desglose y los análisis de los precios unitarios (Cuando se citen como documentos contractuales en las **CEC)**
(h) Reglamentos o normas técnicas generales aplicables a los tipos de trabajos objeto del Contrato y otros documentos similares referidos en las **CEC.**

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman

Materiales de Construcción y Constructora SAN ANTONIO Km. 10, 5 Ruta Internacional (061) 580-1678

GOBERNACIÓN DEL ALTO PARANÁ REPÚBLICA DEL PARAGUAY Gobernador

parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.----------

**3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.**

Los pagos emergentes de esta contratación serán sufragados con recursos del tesoro de **EL CONTRATISTA**, previstos en el Rubro 520 de su presupuesto general de gastos del ejercicio 2012.----------

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el Código N° 244651.----------

**4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN (Art. 37, b de la Ley N° 2051)**

El presente contrato es el resultado del procedimiento de Licitación por Concurso de Oferta N°. 19/2012, convocado por la Gobernación del Alto Paraná, según resolución N°. 1159/2012. La adjudicación fue realizada por Resolución N°. 1307/GAP, de fecha 19, de noviembre del 2012.----------

**5. VIGENCIA DEL CONTRATO**

El plazo de vigencia de este Contrato será de ciento ochenta (180) días calendarios, contados a partir del día siguiente de la fecha de suscripción del mismo.----------

La validez de la contratación y el pago por las obras que afecta el ejercicio 2013, queda sujeto a la aprobación de la partida presupuestaria correspondiente. Artículo 14 de la Ley N° 2051/03.----------

**6. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LAS OBRAS (Art. 37 c de la Ley N° 2051)**

El precio unitario y el importe total a pagar por las obras, conforme a la oferta adjudicada y a la Resolución de Adjudicación.----------

**LOTE 2**

| |
|---|
| **OBRA:** CONSTRUCCIÓN DE PAVIMENTO TIPO EMPEDRADO. |
| **UBICACION:** KM 12 TRAMO 2 |
| **DISTRITO:** CIUDAD DEL ESTE |
| **SUPERFICIE A CONSTRUIR :** 1.200 m2 |

**(EN GUARANÍES – IVA INCLUIDO)**

Materiales de Construcción y Constructora SAN ANTONIO Km. 10, 5 Ruta Internacional

GOBERNACIÓN DEL ALTO PARANÁ – REPÚBLICA DEL PARAGUAY – Gobernador

# GOBERNACIÓN DEL X DEPARTAMENTO ALTO PARANÁ

*Unidad Operativa de Contrataciones (U.O.C.)*

Av. Bernardino Caballero y Rogelio Benítez – Tel/Fax; (595) 61 518 105

Ciudad del Este – República del Paraguay


| ITEM | RUBRO | UNID. DE MEDIDA | CANT. | P.UNITARIO (IVA INCLUIDO) | P.TOTAL (IVA INCLUIDO) |
|---|---|---|---|---|---|
| | | **CODIGO DE CATALOGO: 72131701-002** | | | |
| 1.1 | Replanteo de obra | m2 | 1.200 | 3.227 | 3.872.400 |
| 1.2 | Cartel de obra | gl | 1 | 1.415.872 | 1.415.872 |
| 1.3 | Preparacion de terreno p/ empedrado | m2 | 1.200 | 3.804 | 4.564.800 |
| 1.4 | Cordon prefabricado de Hº | ml | 316 | 21.517 | 6.799.372 |
| 1.5 | Pavimento tipo empedrado | m2 | 1.200 | 23.979 | 28.774.800 |
| 1.6 | Compactacion de empedrado | m2 | 1.200 | 2.067 | 2.480.400 |
| 1.7 | Enripiado de empedrado con triturada sexta | m2 | 1.200 | 1.882 | 2.258.400 |
| 1.8 | Limpieza final de obra | gl | 1 | 573.870 | 573.870 |
| | **TOTAL GENERAL (IVA INCLUIDO)** | | | | **50.739.914** |

**SON GUARANÍES CINCUENTA MILLONES SETECIENTOS TREINTA Y NUEVE MIL NOVECIENTOS CATORCE (IVA INCLUIDO)**

## LOTE 6

| |
|---|
| **OBRA:** CONSTRUCCIÓN DE PAVIMENTO TIPO EMPEDRADO. |
| **UBICACION:** KM 22 LADO ACARAY SOBRE RUTA |
| **DISTRITO:** MINGA GUAZÚ |
| **SUPERFICIE A CONSTRUIR :** 1.650 m2 |

**(EN GUARANÍES – IVA INCLUIDO)**

| ITEM | RUBRO | UNID. DE MEDIDA | CANT. | P.UNITARIO (IVA INCLUIDO) | P.TOTAL (IVA INCLUIDO) |
|---|---|---|---|---|---|
| | | **CODIGO DE CATALOGO: 72131701-002** | | | |
| 1.1 | Replanteo de obra | m2 | 1.650 | 3.227 | 5.324.550 |
| 1.2 | Cartel de obra | Gl | 1 | 1.415.872 | 1.415.872 |
| 1.3 | Preparacion de terreno p/ empedrado | m2 | 1.650 | 3.804 | 6.276.600 |
| 1.4 | Cordon prefabricado de Hº | ml | 611 | 21.517 | 13.146.887 |
| 1.5 | Pavimento tipo empedrado | m2 | 1.650 | 21.814 | 35.993.100 |
| 1.6 | Compactacion de empedrado | m2 | 1.650 | 2.067 | 3.410.550 |
| 1.7 | Enripiado de empedrado con triturada sexta | m2 | 1.650 | 1.882 | 3.105.300 |
| 1.8 | Limpieza final de obra | Gl | 1 | 573.870 | 573.870 |

GOBERNACIÓN DEL ALTO PARANÁ
Gobernador

| ITEM | RUBRO | UNID. DE MEDIDA | CANT. | P.UNITARIO (IVA INCLUIDO) | P.TOTAL (IVA INCLUIDO) |
|---|---|---|---|---|---|
| CODIGO DE CATALOGO: 72131701-002 | | | | | |
| | TOTAL GENERAL (IVA INCLUIDO) | | | | 69.246.729 |

**SON GUARANÍES SESNETA Y NUEVE MILLONES DOSCIENTOS CUARENTA Y SEIS MIL SETECIENTOS VEINTINUEVE (IVA INCLUIDO)**

**7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA OBRA (Art. 37 d de la Ley N° 2051).**

La obra de Construcción de Pavimento Tipo Empedrado, en los Distritos de Ciudad del Este y Minga Guazú son los detallados en la Oferta Adjudicada, en la Resolución de Adjudicación y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.----------

**8. PROGRAMA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS (Art. 37 e de la Ley N° 2051).**

El Programa de ejecución de los trabajos es el establecido en la Oferta conforme con las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.----------

**9. PORCENTAJE, NÚMERO Y FECHAS DE ENTREGA DE ANTICIPOS Y AMORTIZACIONES (Art. 37 f, Ley N° 2051).**

No Aplica.-

**10. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR LOS ANTICIPOS Y EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO (Art. 37 g, Ley N° 2051).**

Anticipo no Aplica.

El porcentaje de la garantía de cumplimiento de contrato será del 5 % por ciento sobre el monto total contratado.----------

El periodo de validez de la garantía será por un plazo que exceda en 30 días la vigencia del contrato.----------

Las demás pólizas deberán ser presentadas de acuerdo a lo establecido en la CGC 6.3.1 del pliego de bases y condiciones.----------

**11. MULTAS (Art. 37 i, Ley N° 2051).**

Las multas por atraso serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato.----------

Materiales de Construcción y Constructora SAN ANTONIO

GOBERNACIÓN DEL ALTO PARANÁ – REPÚBLICA DEL PARAGUAY – Gobernador

**12. DESCRIPCIÓN DE LAS OBRAS (Art. 37 j, Ley N° 2051).**

La obra de Construcción de Pavimento Tipo empedrado, en los Distritos de Ciudad del Este y Minga Guazú.----------

**13. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO (Art. 37 k, Ley N° 2051).**

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales del Contrato. ----------

**14. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS (Art. 37 l, Ley N° 2051)**

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme con las reglas establecidas en la Ley N° 2051.----------

En prueba de conformidad se suscriben 3 (tres) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en Ciudad del Este, República del Paraguay, a los 23 , días del mes de noviembre del año 2012.----------

**FIRMADO POR LA GOBERNACIÓN DEL ALTO PARANA:**

GOBERNACIÓN DEL ALTO PARANÁ – REPÚBLICA DEL PARAGUAY – Gobernador

**ING. NELSON D. AGUINAGALDE G.**
**CIN°. 1.190.973.-**
**GOBERNADOR**

**FIRMADO POR CONSTRUCTORA SAN ANTONIO**

**LIDUVINO ESPINOLA VERA**
**CIN°. 841.060**
**CONTRATISTA**

Materiales de Construcción y Constructora SAN ANTONIO – Km. 10, 5 Ruta Internacional – Tel. 061 580 167/8